

**AUSZUG AUS EINER ENTSCHEIDUNG/EINEM GERICHTLICHEN VERGLEICH IN UNTERHALTSSACHEN,  
DIE/DER KEINEM ANERKENNUNGS- UND VOLLSTRECKBARERKLÄRUNGSVERFAHREN UNTERLIEGT**

(Artikel 20 und Artikel 48 der Verordnung (EG) Nr. 4/2009 des Rates vom 18. Dezember 2008 über die Zuständigkeit, das anwendbare Recht, die Anerkennung und Vollstreckung von Entscheidungen und die Zusammenarbeit in Unterhaltssachen <sup>(1)</sup>)

**WICHTIG**

**Vom Ursprungsgericht auszufertigen**

**Nur auszufertigen, wenn die Entscheidung oder der gerichtliche Vergleich im Ursprungsmitgliedstaat vollstreckbar ist**

**Es sind nur die Angaben zu machen, die in der Entscheidung oder in dem gerichtlichen Vergleich stehen oder die dem Ursprungsgericht mitgeteilt wurden**

1. **Art des Schriftstücks**

Entscheidung  Gerichtlicher Vergleich

Datum und Aktenzeichen: .....

**Die Entscheidung/der gerichtliche Vergleich wird in einem anderen Mitgliedstaat anerkannt und kann dort vollstreckt werden, ohne dass die Anerkennung angefochten werden kann und ohne dass es einer Vollstreckbarerklärung bedarf (Artikel 17 und 48 der Verordnung (EG) Nr. 4/2009).**

2. **Ursprungsgericht**

2.1. Bezeichnung: .....

2.2. Anschrift:

2.2.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

2.2.2. PLZ und Ort: .....

2.2.3. Mitgliedstaat

Belgien  Bulgarien  Tschechische Republik  Deutschland  Estland  Irland  Griechenland  
 Spanien  Frankreich  Italien  Zypern  Lettland  Litauen  Luxemburg  Ungarn  Malta  
 Niederlande  Österreich  Polen  Portugal  Rumänien  Slowenien  Slowakei  Finnland  
 Schweden

2.3. Telefon/Fax/E-Mail: .....

3. **Antragsteller <sup>(\*)</sup> <sup>(\*\*)</sup>**

3.1. *Person A*

3.1.1. Name und Vorname(n): .....

3.1.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort: .....

<sup>(1)</sup> ABl. L 7 vom 10.1.2009, S. 1.

<sup>(\*)</sup> Sind die Parteien in der Entscheidung/dem gerichtlichen Vergleich nicht als Antragsteller oder Antragsgegner ausgewiesen, so sind sie unterschiedslos als Antragsteller oder Antragsgegner anzugeben.

<sup>(\*\*)</sup> Betrifft die Entscheidung/der gerichtliche Vergleich mehr als drei Antragsteller oder drei Antragsgegner, so ist ein weiteres Blatt beizufügen.

3.1.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer: .....

3.1.4. Anschrift:

3.1.4.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

3.1.4.2. PLZ und Ort: .....

3.1.4.3. Land: .....

3.1.5. Die Person hat

3.1.5.1. Prozesskostenhilfe erhalten:

Ja  Nein

3.1.5.2. Kosten- und Gebührenbefreiung erhalten:

Ja  Nein

3.1.5.3. ein unentgeltliches Verfahren vor einer in Anhang X der Verordnung (EG) Nr. 4/2009 aufgeführten Verwaltungsbehörde in Anspruch nehmen können:

Ja  Nein

3.2. Person B

3.2.1. Name und Vorname(n): .....

3.2.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort: .....

3.2.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer: .....

3.2.4. Anschrift:

3.2.4.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

3.2.4.2. PLZ und Ort: .....

3.2.4.3. Land: .....

3.2.5. Die Person hat

3.2.5.1. Prozesskostenhilfe erhalten:

Ja  Nein

3.2.5.2. Kosten- und Gebührenbefreiung erhalten:

Ja  Nein

3.2.5.3. ein unentgeltliches Verfahren vor einer in Anhang X der Verordnung (EG) Nr. 4/2009 aufgeführten Verwaltungsbehörde in Anspruch nehmen können:

Ja  Nein

3.3. Person C

3.3.1. Name und Vorname(n): .....

3.3.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJ) und Geburtsort: .....

3.3.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer: .....

3.3.4. Anschrift:

3.3.4.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

3.3.4.2. PLZ und Ort: .....

3.3.4.3. Land: .....

3.3.5. Die Person hat

3.3.5.1. Prozesskostenhilfe erhalten:

Ja  Nein

3.3.5.2. Kosten- und Gebührenbefreiung erhalten:

Ja  Nein

3.3.5.3. ein unentgeltliches Verfahren vor einer in Anhang X der Verordnung (EG) Nr. 4/2009 aufgeführten Verwaltungsbehörde in Anspruch nehmen können:

Ja  Nein

4. **Antragsgegner** (\*) (\*\*)

4.1. Person A

4.1.1. Name und Vorname(n): .....

4.1.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort: .....

4.1.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer: .....

4.1.4. Anschrift:

4.1.4.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

4.1.4.2. PLZ und Ort: .....

4.1.4.3. Land: .....

(\*) Sind die Parteien in der Entscheidung/dem gerichtlichen Vergleich nicht als Antragsteller oder Antragsgegner ausgewiesen, so sind sie unterschiedslos als Antragsteller oder Antragsgegner anzugeben.

(\*\*) Betrifft die Entscheidung/der gerichtliche Vergleich mehr als drei Antragsteller oder drei Antragsgegner, so ist ein weiteres Blatt beizufügen.

4.1.5. Die Person hat

4.1.5.1. Prozesskostenhilfe erhalten:

Ja  Nein

4.1.5.2. Kosten- und Gebührenbefreiung erhalten:

Ja  Nein

4.1.5.3. ein unentgeltliches Verfahren vor einer in Anhang X der Verordnung (EG) Nr. 4/2009 aufgeführten Verwaltungsbehörde in Anspruch nehmen können:

Ja  Nein

4.2. Person B

4.2.1. Name und Vorname(n): .....

4.2.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort: .....

4.2.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer: .....

4.2.4. Anschrift:

4.2.4.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

4.2.4.2. PLZ und Ort: .....

4.2.4.3. Land: .....

4.2.5. Die Person hat

4.2.5.1. Prozesskostenhilfe erhalten:

Ja  Nein

4.2.5.2. Kosten- und Gebührenbefreiung erhalten:

Ja  Nein

4.2.5.3. ein unentgeltliches Verfahren vor einer in Anhang X der Verordnung (EG) Nr. 4/2009 aufgeführten Verwaltungsbehörde in Anspruch nehmen können:

Ja  Nein

4.3. Person C

4.3.1. Name und Vorname(n): .....

4.3.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort: .....

4.3.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer: .....

4.3.4. Anschrift:

4.3.4.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

4.3.4.2. PLZ und Ort: .....

4.3.4.3. Land: .....

4.3.5. Die Person hat

4.3.5.1. Prozesskostenhilfe erhalten:

Ja  Nein

4.3.5.2. Kosten- und Gebührenbefreiung erhalten:

Ja  Nein

4.3.5.3. ein unentgeltliches Verfahren vor einer in Anhang X der Verordnung (EG) Nr. 4/2009 aufgeführten Verwaltungsbehörde in Anspruch nehmen können:

Ja  Nein

5. **Tenor der Entscheidung/Inhalt des gerichtlichen Vergleichs**

5.1. *Währung*

Euro (EUR)  Bulgarischer Lev (BGN)  Tschechische Krone (CZK)  Estnische Krone (EEK)  
 Ungarischer Forint (HUF)  Litauischer Litas (LTL)  Lettischer Lats (LVL)  Polnischer Zloty (PLN)  
 Rumänischer Leu (RON)  Schwedische Krone (SEK)  Sonstige (ISO-Code angeben): .....

5.2. *Unterhaltsforderung (\*)*

5.2.1. **Unterhaltsforderung A**

5.2.1.1. Die Unterhaltsforderung ist zu zahlen

von ..... (Name und Vorname(n))

an ..... (Name und Vorname(n) der Person, an die die Zahlung tatsächlich zu leisten ist)

Person, der Unterhalt zusteht:

..... (Name und Vorname(n))

5.2.1.2.  Einmalzahlung

Gegebenenfalls abgedeckter Zeitraum:

.....

(Von (TT/MM/JJJJ) bis (TT/MM/JJJJ) oder Ereignis)

Fälligkeitstag: ..... (TT/MM/JJJJ)

Betrag: .....

(\*) Betrifft die Entscheidung/der gerichtliche Vergleich mehr als drei Antragsteller oder drei Antragsgegner, so ist ein weiteres Blatt beizufügen.

5.2.1.3.  Ratenzahlung

Zahlungsfrist (TT/MM/JJJJ)	Betrag

5.2.1.4.  Zahlungen in regelmäßigen Abständen

Wöchentlich

Monatlich

Sonstige (regelmäßige Abstände angeben): .....

Betrag: .....

Ab dem: ..... (TT/MM/JJJJ)

Fälligkeitstag: .....

Gegebenenfalls bis (Datum (TT/MM/JJJJ) oder Ereignis): .....

Bei einer Indexierung der Unterhaltsforderung bitte die Modalitäten für die Berechnung dieser Indexierung angeben:

.....

Indexierung gilt ab dem: ..... (TT/MM/JJJJ)

5.2.1.5.  Rückwirkend zu zahlender Betrag

Abgedeckter Zeitraum: ..... (TT/MM/JJJJ) bis (TT/MM/JJJJ)

Betrag: .....

Zahlungsart: .....

.....

.....

5.2.1.6.  Zinsen (falls in der Entscheidung/dem gerichtlichen Vergleich angegeben)

Fallen für die Unterhaltsforderung Zinsen an, bitte den Zinssatz angeben: .....

Zinsen fällig ab dem: ..... (TT/MM/JJJJ)

5.2.1.7.  Sachleistungen (bitte angeben): .....

.....

.....

.....

5.2.1.8.  Sonstige Zahlungsart (bitte angeben): .....

.....

.....

.....

5.2.2. **Unterhaltsforderung B**

5.2.2.1. Die Unterhaltsforderung ist zu zahlen

von ..... (Name und Vorname(n))  
an ..... (Name und Vorname(n) der Person, an die die Zahlung tatsächlich zu leisten ist)  
Person, der Unterhalt zusteht:  
..... (Name und Vorname(n))

5.2.2.2.  Einmalzahlung

Gegebenenfalls abgedeckter Zeitraum:

.....

(Von (TT/MM/JJJJ) bis (TT/MM/JJJJ)) oder Ereignis)

Fälligkeitstag: ..... (TT/MM/JJJJ)

Betrag: .....

5.2.2.3.  Ratenzahlung

Zahlungsfrist (TT/MM/JJJJ)	Betrag

5.2.2.4.  Zahlungen in regelmäßigen Abständen

Wöchentlich

Monatlich

Sonstige (regelmäßige Abstände angeben): .....

Betrag: .....

Ab dem: ..... (TT/MM/JJJJ)

Fälligkeitstag: .....

Gegebenenfalls bis (Datum (TT/MM/JJJJ)) oder Ereignis): .....

Bei einer Indexierung der Unterhaltsforderung bitte die Modalitäten für die Berechnung dieser Indexierung angeben: .....

Indexierung gilt ab dem: ..... (TT/MM/JJJJ)

5.2.2.5.  Rückwirkend zu zahlender Betrag

Abgedeckter Zeitraum: ..... ((TT/MM/JJJJ) bis (TT/MM/JJJJ))

Betrag: .....

Zahlungsart: .....

.....

.....

5.2.2.6.  Zinsen (falls in der Entscheidung/dem gerichtlichen Vergleich angegeben)

Fallen für die Unterhaltsforderung Zinsen an, bitte den Zinssatz angeben: .....

Zinsen fällig ab dem: ..... (TT/MM/JJJJ)

5.2.2.7.  Sachleistungen (bitte angeben): .....

.....  
.....  
.....

5.2.2.8.  Sonstige Zahlungsart (bitte angeben): .....

.....  
.....  
.....

5.2.3. **Unterhaltsforderung C**

5.2.3.1. Die Unterhaltsforderung ist zu zahlen

von ..... (Name und Vorname(n))

an ..... (Name und Vorname(n) der Person, an die die Zahlung tatsächlich zu leisten ist)

Person, der Unterhalt zusteht:

..... (Name und Vorname(n))

5.2.3.2.  Einmalzahlung

Gegebenenfalls abgedeckter Zeitraum:

.....

(Von (TT/MM/JJJJ) bis (TT/MM/JJJJ) oder Ereignis)

Fälligkeitstag: ..... (TT/MM/JJJJ)

Betrag: .....

5.2.3.3.  Ratenzahlung

Zahlungsfrist (TT/MM/JJJJ)	Betrag

5.2.3.4.  Zahlungen in regelmäßigen Abständen

Wöchentlich

Monatlich

Sonstige (regelmäßige Abstände angeben): .....

Betrag: .....

Ab dem: ..... (TT/MM/JJJJ)

Fälligkeitstag: .....



Gegebenenfalls bis (Datum (TT/MM/JJJJ)) oder Ereignis:

.....

Bei einer Indexierung der Unterhaltsforderung bitte die Modalitäten für die Berechnung dieser Indexierung angeben: .....

Indexierung gilt ab dem: ..... (TT/MM/JJJJ)

5.2.3.5.  Rückwirkend zu zahlender Betrag

Abgedeckter Zeitraum: ..... ((TT/MM/JJJJ) bis (TT/MM/JJJJ))

Betrag: .....

Zahlungsart: .....

.....

.....

5.2.3.6.  Zinsen (falls in der Entscheidung/dem gerichtlichen Vergleich angegeben)

Fallen für die Unterhaltsforderung Zinsen an, bitte den Zinssatz angeben: .....

Zinsen fällig ab dem: ..... (TT/MM/JJJJ)

5.2.3.7.  Sachleistungen (bitte angeben): .....

.....

.....

.....

5.2.3.8.  Sonstige Zahlungsart (bitte angeben): .....

.....

.....

.....

5.3. *Gebühren und Kosten*

Laut Entscheidung/gerichtlichem Vergleich hat

..... (Name und Vorname(n))

den Betrag von .....

an ..... (Name und Vorname(n)) zu zahlen.

**Falls weitere Blätter beigefügt wurden, Zahl der Blätter:** .....

**Geschehen zu** ..... **am** ..... **(TT/MM/JJJJ)**

**Unterschrift und/oder Dienstsiegel des Ursprungsgerichts:**

.....

**AUSZUG AUS EINER ENTSCHEIDUNG/EINEM GERICHTLICHEN VERGLEICH IN UNTERHALTSSACHEN,  
DIE/DER KEINEM ANERKENNUNGS- UND VOLLSTRECKBARERKLÄRUNGSVERFAHREN UNTERLIEGT**

(Artikel 28 und Artikel 75 Absatz 2 der Verordnung (EG) Nr. 4/2009 des Rates vom 18. Dezember 2008 über die Zuständigkeit, das anwendbare Recht, die Anerkennung und Vollstreckung von Entscheidungen und die Zusammenarbeit in Unterhaltssachen <sup>(1)</sup>)

**WICHTIG**

**Vom Ursprungsgericht auszufertigen**

**Nur auszufertigen, wenn die Entscheidung oder der gerichtliche Vergleich im Ursprungsmitgliedstaat vollstreckbar ist**

**Es sind nur die Angaben zu machen, die in der Entscheidung oder in dem gerichtlichen Vergleich stehen oder die dem Ursprungsgericht mitgeteilt wurden**

1. **Art des Schriftstücks**

- Entscheidung  Gerichtlicher Vergleich

Datum und Aktenzeichen: .....

2. **Ursprungsgericht**

2.1. Bezeichnung: .....

2.2. Anschrift:

2.2.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

2.2.2. PLZ und Ort: .....

2.2.3. Mitgliedstaat

- Belgien  Bulgarien  Tschechische Republik  Deutschland  Estland  Irland  Griechenland  
 Spanien  Frankreich  Italien  Zypern  Lettland  Litauen  Luxemburg  Ungarn  Malta  
 Niederlande  Österreich  Polen  Portugal  Rumänien  Slowenien  Slowakei  Finnland  
 Schweden

2.3. Telefon/Fax/E-Mail .....

3. **Antragsteller (\*) (\*\*)**

3.1. *Person A*

3.1.1. Name und Vorname(n): .....

3.1.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort: .....

<sup>(1)</sup> ABl. L 7 vom 10.1.2009, S. 1.

<sup>(\*)</sup> Sind die Parteien in der Entscheidung/dem gerichtlichen Vergleich nicht als Antragsteller oder Antragsgegner ausgewiesen, so sind sie unterschiedslos als Antragsteller oder Antragsgegner anzugeben.

<sup>(\*\*)</sup> Betrifft die Entscheidung/der gerichtliche Vergleich mehr als drei Antragsteller oder drei Antragsgegner, so ist ein weiteres Blatt beizufügen.

3.1.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer: .....

3.1.4. Anschrift:

3.1.4.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

3.1.4.2. PLZ und Ort: .....

3.1.4.3. Land: .....

3.1.5. Die Person hat

3.1.5.1. Prozesskostenhilfe erhalten:

Ja  Nein

3.1.5.2. Kosten- und Gebührenbefreiung erhalten:

Ja  Nein

3.1.5.3. ein unentgeltliches Verfahren vor einer in Anhang X der Verordnung (EG) Nr. 4/2009 aufgeführten Verwaltungsbehörde in Anspruch nehmen können:

Ja  Nein

3.2. Person B

3.2.1. Name und Vorname(n): .....

3.2.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort: .....

3.2.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer: .....

3.2.4. Anschrift:

3.2.4.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

3.2.4.2. PLZ und Ort: .....

3.2.4.3. Land: .....

3.2.5. Die Person hat

3.2.5.1. Prozesskostenhilfe erhalten:

Ja  Nein

3.2.5.2. Kosten- und Gebührenbefreiung erhalten:

Ja  Nein

3.2.5.3. ein unentgeltliches Verfahren vor einer in Anhang X der Verordnung (EG) Nr. 4/2009 aufgeführten Verwaltungsbehörde in Anspruch nehmen können:

Ja  Nein

3.3. Person C

3.3.1. Name und Vorname(n): .....

3.3.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJ) und Geburtsort: .....

3.3.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer: .....

3.3.4. Anschrift:

3.3.4.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

3.3.4.2. PLZ und Ort: .....

3.3.4.3. Land: .....

3.3.5. Die Person hat

3.3.5.1. Prozesskostenhilfe erhalten:

Ja  Nein

3.3.5.2. Kosten- und Gebührenbefreiung erhalten:

Ja  Nein

3.3.5.3. ein unentgeltliches Verfahren vor einer in Anhang X der Verordnung (EG) Nr. 4/2009 aufgeführten Verwaltungsbehörde in Anspruch nehmen können:

Ja  Nein

4. **Antragsgegner** (\*) (\*\*)

4.1. Person A

4.1.1. Name und Vorname(n): .....

4.1.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort: .....

4.1.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer: .....

4.1.4. Anschrift:

4.1.4.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

4.1.4.2. PLZ und Ort: .....

4.1.4.3. Land: .....

(\*) Sind die Parteien in der Entscheidung/dem gerichtlichen Vergleich nicht als Antragsteller oder Antragsgegner ausgewiesen, so sind sie unterschiedslos als Antragsteller oder Antragsgegner anzugeben.

(\*\*) Betrifft die Entscheidung/der gerichtliche Vergleich mehr als drei Antragsteller oder drei Antragsgegner, so ist ein weiteres Blatt beizufügen.

4.1.5. Die Person hat

4.1.5.1. Prozesskostenhilfe erhalten:

Ja  Nein

4.1.5.2. Kosten- und Gebührenbefreiung erhalten:

Ja  Nein

4.1.5.3. ein unentgeltliches Verfahren vor einer in Anhang X der Verordnung (EG) Nr. 4/2009 aufgeführten Verwaltungsbehörde in Anspruch nehmen können:

Ja  Nein

4.2. Person B

4.2.1. Name und Vorname(n): .....

4.2.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort: .....

4.2.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer: .....

4.2.4. Anschrift:

4.2.4.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

4.2.4.2. PLZ und Ort: .....

4.2.4.3. Land: .....

4.2.5. Die Person hat

4.2.5.1. Prozesskostenhilfe erhalten:

Ja  Nein

4.2.5.2. Kosten- und Gebührenbefreiung erhalten:

Ja  Nein

4.2.5.3. ein unentgeltliches Verfahren vor einer in Anhang X der Verordnung (EG) Nr. 4/2009 aufgeführten Verwaltungsbehörde in Anspruch nehmen können:

Ja  Nein

4.3. Person C

4.3.1. Name und Vorname(n): .....

4.3.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort: .....

4.3.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer: .....

4.3.4. Anschrift:

4.3.4.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

4.3.4.2. PLZ und Ort: .....

4.3.4.3. Land: .....

4.3.5. Die Person hat

4.3.5.1. Prozesskostenhilfe erhalten:

Ja  Nein

4.3.5.2. Kosten- und Gebührenbefreiung erhalten:

Ja  Nein

4.3.5.3. ein unentgeltliches Verfahren vor einer in Anhang X der Verordnung (EG) Nr. 4/2009 aufgeführten Verwaltungsbehörde in Anspruch nehmen können:

Ja  Nein

## 5. Tenor der Entscheidung/Inhalt des gerichtlichen Vergleichs

5.1. Währung

Euro (EUR)  Bulgarischer Lev (BGN)  Tschechische Krone (CZK)  Estnische Krone (EEK)  
 Ungarischer Forint (HUF)  Litauischer Litas (LTL)  Lettischer Lats (LVL)  Polnischer Zloty (PLN)  
 Rumänischer Leu (RON)  Schwedische Krone (SEK)  Sonstige (ISO-Code angeben): .....

5.2. Unterhaltsforderung (\*)

5.2.1. **Unterhaltsforderung A**

5.2.1.1. Die Unterhaltsforderung ist zu zahlen

von ..... (Name und Vorname(n))

an ..... (Name und Vorname(n) der Person, an die die Zahlung tatsächlich zu leisten ist)

Person, der Unterhalt zusteht:

..... (Name und Vorname(n))

5.2.1.2.  Einmalzahlung

Gegebenenfalls abgedeckter Zeitraum:

.....

(Von (TT/MM/JJJJ) bis (TT/MM/JJJJ) oder Ereignis)

Fälligkeitstag: ..... (TT/MM/JJJJ)

Betrag: .....

(\*) Betrifft die Entscheidung/der gerichtliche Vergleich mehr als drei Antragsteller oder drei Antragsgegner, so ist ein weiteres Blatt beizufügen.

5.2.1.3.  Ratenzahlung

Zahlungsfrist (TT/MM/JJJJ)	Betrag

5.2.1.4.  Zahlungen in regelmäßigen Abständen

Wöchentlich

Monatlich

Sonstige (regelmäßige Abstände angeben): .....

Betrag: .....

Ab dem: ..... (TT/MM/JJJJ)

Fälligkeitstag: .....

Gegebenenfalls bis (Datum (TT/MM/JJJJ) oder Ereignis):

.....

Bei einer Indexierung der Unterhaltsforderung bitte die Modalitäten für die Berechnung dieser Indexierung angeben:

.....

Indexierung gilt ab dem:..... (TT/MM/JJJJ)

5.2.1.5.  Rückwirkend zu zahlender Betrag

Abgedeckter Zeitraum: ..... ((TT/MM/JJJJ) bis (TT/MM/JJJJ))

Betrag: .....

Zahlungsart: .....

.....

.....

5.2.1.6.  Zinsen (falls in der Entscheidung/dem gerichtlichen Vergleich angegeben)

Fallen für die Unterhaltsforderung Zinsen an, bitte den Zinssatz angeben: .....

Zinsen fällig ab dem: ..... (TT/MM/JJJJ)

5.2.1.7.  Sachleistungen (bitte angeben): .....

.....

.....

.....

5.2.1.8.  Sonstige Zahlungsart (bitte angeben): .....

.....

.....

.....

5.2.2. **Unterhaltsforderung B**

5.2.2.1. Die Unterhaltsforderung ist zu zahlen

von ..... (Name und Vorname(n))

an ..... (Name und Vorname(n) der Person, an die die Zahlung tatsächlich zu leisten ist)

Person, der Unterhalt zusteht:

..... (Name und Vorname(n))

5.2.2.2.  Einmalzahlung

Gegebenenfalls abgedeckter Zeitraum:

.....

(Von (TT/MM/JJJJ) bis (TT/MM/JJJJ)) oder Ereignis)

Fälligkeitstag: ..... (TT/MM/JJJJ)

Betrag: .....

5.2.2.3.  Ratenzahlung

Zahlungsfrist (TT/MM/JJJJ)	Betrag

5.2.2.4.  Zahlungen in regelmäßigen Abständen

Wöchentlich

Monatlich

Sonstige (regelmäßige Abstände angeben): .....

Betrag: .....

Ab dem: ..... (TT/MM/JJJJ)

Fälligkeitstag: .....

Gegebenenfalls bis (Datum (TT/MM/JJJJ)) oder Ereignis):

.....

Bei einer Indexierung der Unterhaltsforderung bitte die Modalitäten für die Berechnung dieser Indexierung angeben: .....

Indexierung gilt ab dem ..... (TT/MM/JJJJ)

5.2.2.5.  Rückwirkend zu zahlender Betrag

Abgedeckter Zeitraum: ..... ((TT/MM/JJJJ) bis (TT/MM/JJJJ))

Betrag: .....

Zahlungsart: .....

.....

.....



5.2.2.6.  Zinsen (falls in der Entscheidung/dem gerichtlichen Vergleich angegeben)

Fallen für die Unterhaltsforderung Zinsen an, bitte den Zinssatz angeben: .....

Zinsen fällig ab dem:..... (TT/MM/JJJJ)

5.2.2.7.  Sachleistungen (bitte angeben): .....

.....  
.....  
.....

5.2.2.8.  Sonstige Zahlungsart (bitte angeben): .....

.....  
.....  
.....

5.2.3. **Unterhaltsforderung C**

5.2.3.1. Die Unterhaltsforderung ist zu zahlen

von ..... (Name und Vorname(n))

an ..... (Name und Vorname(n) der Person, an die die Zahlung tatsächlich zu leisten ist)

Person, der Unterhalt zusteht:

..... (Name und Vorname(n))

5.2.3.2.  Einmalzahlung

Gegebenenfalls abgedeckter Zeitraum:

.....

(Von (TT/MM/JJJJ) bis (TT/MM/JJJJ) oder Ereignis)

Fälligkeitstag: ..... (TT/MM/JJJJ)

Betrag: .....

5.2.3.3.  Ratenzahlung

Zahlungsfrist (TT/MM/JJJJ)	Betrag

5.2.3.4.  Zahlungen in regelmäßigen Abständen

Wöchentlich

Monatlich

Sonstige (regelmäßige Abstände angeben): .....

Betrag: .....

Ab dem: ..... (TT/MM/JJJJ)

Fälligkeitstag: .....

Gegebenenfalls bis (Datum (TT/MM/JJJJ)) oder Ereignis):

.....

Bei einer Indexierung der Unterhaltsforderung bitte die Modalitäten für die Berechnung dieser Indexierung angeben: .....

Indexierung gilt ab dem: ..... (TT/MM/JJJJ)

5.2.3.5.  Rückwirkend zu zahlender Betrag

Abgedeckter Zeitraum: ..... (TT/MM/JJJJ) bis (TT/MM/JJJJ)

Betrag: .....

Zahlungsart: .....

.....

.....

5.2.3.6.  Zinsen (falls in der Entscheidung/dem gerichtlichen Vergleich angegeben)

Fallen für die Unterhaltsforderung Zinsen an, bitte den Zinssatz angeben: .....

Zinsen fällig ab dem:..... (TT/MM/JJJJ)

5.2.3.7.  Sachleistungen (bitte angeben): .....

.....

.....

.....

5.2.3.8.  Sonstige Zahlungsart (bitte angeben): .....

.....

.....

.....

5.3. *Gebühren und Kosten*

Laut Entscheidung/gerichtlichem Vergleich hat

..... (Name und Vorname(n))

den Betrag von .....

an ..... (Name und Vorname(n)) zu zahlen.

**Falls weitere Blätter beigefügt wurden, Zahl der Blätter:** .....

**Geschehen zu** ..... **am** ..... (TT/MM/JJJJ)

**Unterschrift und/oder Dienstsiegel des Ursprungsgerichts:**

.....

**AUSZUG AUS EINER ÖFFENTLICHEN URKUNDE BETREFFEND UNTERHALTSVERPFLICHTUNGEN, DIE KEINEM ANERKENNUNGS- UND VOLLSTRECKBARERKLÄRUNGSVERFAHREN UNTERLIEGT**

(Artikel 48 der Verordnung (EG) Nr. 4/2009 des Rates vom 18. Dezember 2008 über die Zuständigkeit, das anwendbare Recht, die Anerkennung und Vollstreckung von Entscheidungen und die Zusammenarbeit auf dem Gebiet der Unterhaltspflichten<sup>(1)</sup>)

**WICHTIG**

**Vom der zuständigen Behörde des Ursprungsmitgliedstaats auszufertigen**

**Nur auszufertigen, wenn die öffentliche Urkunde im Ursprungsmitgliedstaat vollstreckbar ist**

**Es sind nur die Angaben zu machen, die in der öffentlichen Urkunde stehen oder die der zuständigen Behörde mitgeteilt wurden**

1. **Datum und Aktenzeichen der öffentlichen Urkunde:** .....

**Die öffentliche Urkunde wird in einem anderen Mitgliedstaat anerkannt und ist dort vollstreckbar, ohne dass die Anerkennung angefochten werden kann und ohne dass es einer Vollstreckbarerklärung bedarf (Artikel 48 der Verordnung (EG) Nr. 4/2009)**

2. **Art der öffentlichen Urkunde**

2.1.  Urkunde, erstellt oder eingetragen am: ..... (TT/MM/JJJJ)

Vereinbarung, abgeschlossen oder beglaubigt am: ..... (TT/MM/JJJJ)

2.2. **Zuständige Behörde/Stelle:**

2.2.1. **Bezeichnung:** .....

2.2.2. **Anschrift:**

2.2.2.1. **Straße und Hausnummer/Postfach:** .....

2.2.2.2. **PLZ und Ort:** .....

2.2.2.3. **Mitgliedstaat**

- Belgien  Bulgarien  Tschechische Republik  Deutschland  Estland  Irland  Griechenland  
 Spanien  Frankreich  Italien  Zypern  Lettland  Litauen  Luxemburg  Ungarn  Malta  
 Niederlande  Österreich  Polen  Portugal  Rumänien  Slowenien  Slowakei  Finnland  
 Schweden

2.2.3. **Telefon/Fax/E-Mail** .....

3. **Berechtigte Personen** (\*)

3.1. **Person A**

3.1.1. **Name und Vorname(n):** .....

3.1.2. **Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort:** .....

(<sup>1</sup>) ABl. L 7 vom 10.1.2009, S. 1.

(\*) Betrifft die öffentliche Urkunde mehr als drei Antragsteller oder drei Antragsgegner, so ist ein weiteres Blatt beizufügen.

3.1.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer: .....

3.1.4. Anschrift:

3.1.4.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

3.1.4.2. PLZ und Ort: .....

3.1.4.3. Land: .....

3.2. *Person B*

3.2.1. Name und Vorname(n): .....

3.2.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort: .....

3.2.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer: .....

3.2.4. Anschrift:

3.2.4.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

3.2.4.2. PLZ und Ort: .....

3.2.4.3. Land: .....

3.3. *Person C*

3.3.1. Name und Vorname(n): .....

3.3.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJ) und Geburtsort: .....

3.3.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer .....

3.3.4. Anschrift:

3.3.4.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

3.3.4.2. PLZ und Ort: .....

3.3.4.3. Land: .....

#### 4. **Verpflichtete Person(en) (\*)**

4.1. *Person A*

4.1.1. Name und Vorname(n): .....

4.1.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort: .....

4.1.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer: .....

4.1.4. Anschrift:

4.1.4.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

4.1.4.2. PLZ und Ort: .....

4.1.4.3. Land: .....

---

(\*) Betrifft die öffentliche Urkunde mehr als drei Antragsteller oder drei Antragsgegner, so ist ein weiteres Blatt beizufügen.

- 4.2. *Person B*
- 4.2.1. Name und Vorname(n): .....
- 4.2.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort: .....
- 4.2.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer: .....
- 4.2.4. Anschrift:
- 4.2.4.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....
- 4.2.4.2. PLZ und Ort: .....
- 4.2.4.3. Land: .....

- 4.3. *Person C*
- 4.3.1. Name und Vorname(n): .....
- 4.3.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort: .....
- 4.3.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer: .....
- 4.3.4. Anschrift:
- 4.3.4.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....
- 4.3.4.2. PLZ und Ort: .....
- 4.3.4.3. Land: .....

5. **Inhalt der öffentliche Urkunde**

- 5.1. *Währung*
- Euro (EUR)  Bulgarischer Lev (BGN)  Tschechische Krone (CZK)  Estnische Krone (EEK)
- Ungarischer Forint (HUF)  Litauischer Litas (LTL)  Lettischer Lats (LVL)  Polnischer Zloty (PLN)
- Rumänischer Leu (RON)  Schwedische Krone (SEK)  Sonstige (ISO-Code angeben): .....

5.2. *Unterhaltsforderung (\*)*

5.2.1. **Unterhaltsforderung A**

5.2.1.1. Die Unterhaltsforderung ist zu zahlen

von ..... (Name und Vorname(n))

an ..... (Name und Vorname(n) der Person, an die die Zahlung tatsächlich zu leisten ist)

Person, der Unterhalt zusteht:

..... (Name und Vorname(n))

5.2.1.2.  Einmalzahlung

Gegebenenfalls abgedeckter Zeitraum:

.....

(Von (TT/MM/JJJJ) bis (TT/MM/JJJJ) oder Ereignis)

Fälligkeitstag: ..... (TT/MM/JJJJ)

Betrag: .....

(\*) Betrifft die öffentliche Urkunde mehr als drei Antragsteller oder drei Antragsgegner, so ist ein weiteres Blatt beizufügen.

5.2.1.3.  Ratenzahlung

Zahlungsfrist (TT/MM/JJJJ)	Betrag

5.2.1.4.  Zahlungen in regelmäßigen Abständen

- Wöchentlich
- Monatlich
- Sonstige (regelmäßige Abstände angeben): .....

Betrag: .....

Ab dem: ..... (TT/MM/JJJJ)

Fälligkeitstag: .....

Gegebenenfalls bis (Datum (TT/MM/JJJJ) oder Ereignis):  
.....

Bei einer Indexierung der Unterhaltsforderung bitte die Modalitäten für die Berechnung dieser Indexierung angeben:  
.....

Indexierung gilt ab dem:..... (TT/MM/JJJJ)

5.2.1.5.  Rückwirkend zu zahlender Betrag

Abgedeckter Zeitraum: ..... (TT/MM/JJJJ) bis (TT/MM/JJJJ)

Betrag: .....

Zahlungsart: .....  
.....  
.....

5.2.1.6.  Zinsen (falls in der öffentlichen Urkunde angegeben)

Fallen für die Unterhaltsforderung Zinsen an, bitte den Zinssatz angeben: .....

Zinsen fällig ab dem: ..... (TT/MM/JJJJ)

5.2.1.7.  Sachleistungen (bitte angeben): .....  
.....  
.....  
.....

5.2.1.8.  Sonstige Zahlungsart (bitte angeben): .....  
.....  
.....  
.....

5.2.2. **Unterhaltsforderung B**

5.2.2.1. Die Unterhaltsforderung ist zu zahlen

von ..... (Name und Vorname(n))

an ..... (Name und Vorname(n) der Person, an die die Zahlung tatsächlich zu leisten ist)

Person, der Unterhalt zusteht:

..... (Name und Vorname(n))

5.2.2.2.  Einmalzahlung

Gegebenenfalls abgedeckter Zeitraum:

.....

(Von (TT/MM/JJJJ) bis (TT/MM/JJJJ) oder Ereignis)

Fälligkeitstag: ..... (TT/MM/JJJJ)

Betrag: .....

5.2.2.3.  Ratenzahlung

Zahlungsfrist (TT/MM/JJJJ)	Betrag

5.2.2.4.  Zahlungen in regelmäßigen Abständen

Wöchentlich

Monatlich

Sonstige (regelmäßige Abstände angeben): .....

Betrag: .....

Ab dem: ..... (TT/MM/JJJJ)

Fälligkeitstag: .....

Gegebenenfalls bis (Datum (TT/MM/JJJJ) oder Ereignis):

.....

Bei einer Indexierung der Unterhaltsforderung bitte die Modalitäten für die Berechnung dieser Indexierung angeben:

.....

Indexierung gilt ab dem: ..... (TT/MM/JJJJ)

5.2.2.5.  Rückwirkend zu zahlender Betrag

Abgedeckter Zeitraum: ..... ((TT/MM/JJJJ) bis (TT/MM/JJJJ))

Betrag: .....

Zahlungsart: .....

.....

.....

5.2.2.6.  Zinsen (falls in der öffentlichen Urkunde angegeben)

Fallen für die Unterhaltsforderung Zinsen an, bitte den Zinssatz angeben: .....

Zinsen fällig ab dem:..... (TT/MM/JJJJ)

5.2.2.7.  Sachleistungen (bitte angeben): .....

.....  
.....  
.....

5.2.2.8.  Sonstige Zahlungsart (bitte angeben): .....

.....  
.....  
.....

5.2.3. **Unterhaltsforderung C**

5.2.3.1. Die Unterhaltsforderung ist zu zahlen

von ..... (Name und Vorname(n))

an ..... (Name und Vorname(n) der Person, an die die Zahlung tatsächlich zu leisten ist)

Person, der Unterhalt zusteht:

..... (Name und Vorname(n))

5.2.3.2.  Einmalzahlung

Gegebenenfalls abgedeckter Zeitraum:

.....

(Von (TT/MM/JJJJ) bis (TT/MM/JJJJ) oder Ereignis)

Fälligkeitstag: ..... (TT/MM/JJJJ)

Betrag: .....

5.2.3.3.  Ratenzahlung

Zahlungsfrist (TT/MM/JJJJ)	Betrag

5.2.3.4.  Zahlungen in regelmäßigen Abständen

Wöchentlich

Monatlich

Sonstige (regelmäßige Abstände angeben): .....

Betrag: .....

Ab dem: ..... (TT/MM/JJJJ)

Fälligkeitstag: .....



Gegebenenfalls bis (Datum (TT/MM/JJJJ)) oder Ereignis):

.....

Bei einer Indexierung der Unterhaltsforderung bitte die Modalitäten für die Berechnung dieser Indexierung angeben: .....

Indexierung gilt ab dem: ..... (TT/MM/JJJJ)

5.2.3.5.  Rückwirkend zu zahlender Betrag

Abgedeckter Zeitraum: ..... ((TT/MM/JJJJ) bis (TT/MM/JJJJ))

Betrag: .....

Zahlungsart: .....

.....

.....

5.2.3.6.  Zinsen (falls in der öffentlichen Urkunde angegeben)

Fallen für die Unterhaltsforderung Zinsen an, bitte den Zinssatz angeben: .....

Zinsen fällig ab dem: ..... (TT/MM/JJJJ)

5.2.3.7.  Sachleistungen (bitte angeben): .....

.....

.....

.....

5.2.3.8.  Sonstige Zahlungsart (bitte angeben): .....

.....

.....

.....

5.3. *Kosten*

Laut öffentlicher Urkunde hat

..... (Name und Vorname(n))

den Betrag von .....

an ..... (Name und Vorname(n)) zu zahlen.

**Falls weitere Blätter beigefügt wurden, Zahl der Blätter:** .....

**Geschehen zu** ..... **am** ..... (TT/MM/JJJJ)

**Unterschrift und/oder Dienstsiegel des Ursprungsgerichts:**

.....

**AUSZUG AUS EINER ÖFFENTLICHEN URKUNDE BETREFFEND UNTERHALTSVERPFLICHTUNGEN, DIE EINEM ANERKENNUNGS- UND VOLLSTRECKBARERKLÄRUNGSVERFAHREN UNTERLIEGT**

(Artikel 48 und Artikel 75 Absatz 2 der Verordnung (EG) Nr. 4/2009 des Rates vom 18. Dezember 2008 über die Zuständigkeit, das anwendbare Recht, die Anerkennung und Vollstreckung von Entscheidungen und die Zusammenarbeit in Unterhaltssachen <sup>(1)</sup>)

**WICHTIG**

**Von der zuständigen Behörde des Ursprungsmitgliedstaats auszufertigen**

**Nur auszufertigen, wenn die öffentliche Urkunde im Ursprungsmitgliedstaat vollstreckbar ist**

**Es sind nur die Angaben zu machen, die in der öffentlichen Urkunde stehen oder die der zuständigen Behörde mitgeteilt wurden**

1. **Datum und Aktenzeichen der öffentlichen Urkunde:** .....

2. **Art der öffentlichen Urkunde**

2.1.  Urkunde, erstellt oder eingetragen am: ..... (TT/MM/JJJJ)

Vereinbarung, abgeschlossen oder beglaubigt am: ..... (TT/MM/JJJJ)

2.2. **Zuständige Behörde/Stelle:**

2.2.1. **Bezeichnung:** .....

2.2.2. **Anschrift:**

2.2.2.1. **Straße und Hausnummer/Postfach:** .....

2.2.2.2. **PLZ und Ort:** .....

2.2.2.3. **Mitgliedstaat**

- Belgien  Bulgarien  Tschechische Republik  Deutschland  Estland  Irland  Griechenland  
 Spanien  Frankreich  Italien  Zypern  Lettland  Litauen  Luxemburg  Ungarn  Malta  
 Niederlande  Österreich  Polen  Portugal  Rumänien  Slowenien  Slowakei  Finnland  
 Schweden

2.2.3. **Telefon/Fax/E-Mail:** .....

3. **Berechtigte Personen (\*)**

3.1. **Person A**

3.1.1. **Name und Vorname(n):** .....

3.1.2. **Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort:** .....

<sup>(1)</sup> ABl. L 7 vom 10.1.2009, S. 1.

(\*) Betrifft die öffentliche Urkunde mehr als drei Antragsteller oder drei Antragsgegner, so ist ein weiteres Blatt beizufügen.

3.1.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer: .....

3.1.4. Anschrift:

3.1.4.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

3.1.4.2. PLZ und Ort: .....

3.1.4.3. Land: .....

3.2. *Person B*

3.2.1. Name und Vorname(n): .....

3.2.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort: .....

3.2.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer: .....

3.2.4. Anschrift:

3.2.4.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

3.2.4.2. PLZ und Ort: .....

3.2.4.3. Land: .....

3.3. *Person C*

3.3.1. Name und Vorname(n): .....

3.3.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJ) und Geburtsort: .....

3.3.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer: .....

3.3.4. Anschrift:

3.3.4.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

3.3.4.2. PLZ und Ort: .....

3.3.4.3. Land: .....

4. **Verpflichtete Person(en) (\*)**

4.1. *Person A*

4.1.1. Name und Vorname(n): .....

4.1.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort: .....

4.1.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer: .....

4.1.4. Anschrift:

4.1.4.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

4.1.4.2. PLZ und Ort: .....

4.1.4.3. Land: .....

---

(\*) Betrifft die öffentliche Urkunde mehr als drei Antragsteller oder drei Antragsgegner, so ist ein weiteres Blatt beizufügen.

- 4.2. *Person B*
- 4.2.1. Name und Vorname(n): .....
- 4.2.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort: .....
- 4.2.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer: .....
- 4.2.4. Anschrift:
- 4.2.4.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....
- 4.2.4.2. PLZ und Ort: .....
- 4.2.4.3. Land: .....

- 4.3. *Person C*
- 4.3.1. Name und Vorname(n): .....
- 4.3.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort: .....
- 4.3.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer: .....
- 4.3.4. Anschrift:
- 4.3.4.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....
- 4.3.4.2. PLZ und Ort: .....
- 4.3.4.3. Land: .....

5. **Inhalt der öffentlichen Urkunde**

- 5.1. *Währung*
- Euro (EUR)  Bulgarischer Lev (BGN)  Tschechische Krone (CZK)  Estnische Krone (EEK)
- Ungarischer Forint (HUF)  Litauischer Litas (LTL)  Lettischer Lats (LVL)  Polnischer Zloty (PLN)
- Rumänischer Leu (RON)  Schwedische Krone (SEK)  Sonstige (ISO-Code angeben): .....

5.2. *Unterhaltsforderung (\*)*

5.2.1. **Unterhaltsforderung A**

5.2.1.1. Die Unterhaltsforderung ist zu zahlen

von ..... (Name und Vorname(n))

an ..... (Name und Vorname(n) der Person, an die die Zahlung tatsächlich zu leisten ist)

Person, der Unterhalt zusteht:

..... (Name und Vorname(n))

5.2.1.2.  Einmalzahlung

Gegebenenfalls abgedeckter Zeitraum:

.....

(Von (TT/MM/JJJJ) bis (TT/MM/JJJJ) oder Ereignis)

Fälligkeitstag: ..... (TT/MM/JJJJ)

Betrag: .....

(\*) Betrifft die öffentliche Urkunde mehr als drei Antragsteller oder drei Antragsgegner, so ist ein weiteres Blatt beizufügen.

5.2.1.3.  Ratenzahlung

Zahlungsfrist (TT/MM/JJJJ)	Betrag

5.2.1.4.  Zahlungen in regelmäßigen Abständen

Wöchentlich

Monatlich

Sonstige (regelmäßige Abstände angeben): .....

Betrag: .....

Ab dem: ..... (TT/MM/JJJJ)

Fälligkeitstag: .....

Gegebenenfalls bis (Datum (TT/MM/JJJJ) oder Ereignis):

.....

Bei einer Indexierung der Unterhaltsforderung bitte die Modalitäten für die Berechnung dieser Indexierung angeben:

.....

Indexierung gilt ab dem:..... (TT/MM/JJJJ)

5.2.1.5.  Rückwirkend zu zahlender Betrag

Abgedeckter Zeitraum: ..... ((TT/MM/JJJJ) bis (TT/MM/JJJJ))

Betrag: .....

Zahlungsart: .....

.....

.....

5.2.1.6.  Zinsen (falls in der öffentlichen Urkunde angegeben)

Fallen für die Unterhaltsforderung Zinsen an, bitte den Zinssatz angeben:

.....

Zinsen fällig ab dem:..... (TT/MM/JJJJ)

5.2.1.7.  Sachleistungen (bitte angeben): .....

.....

.....

.....

5.2.1.8.  Sonstige Zahlungsart (bitte angeben): .....

.....

.....

.....

5.2.2. **Unterhaltsforderung B**

5.2.2.1. Die Unterhaltsforderung ist zu zahlen

von ..... (Name und Vorname(n))

an ..... (Name und Vorname(n) der Person, an die die Zahlung tatsächlich zu leisten ist)

Person, der Unterhalt zusteht:

..... (Name und Vorname(n))

5.2.2.2.  Einmalzahlung

Gegebenenfalls abgedeckter Zeitraum:

.....

(Von (TT/MM/JJJJ) bis (TT/MM/JJJJ) oder Ereignis)

Fälligkeitstag: ..... (TT/MM/JJJJ)

Betrag: .....

5.2.2.3.  Ratenzahlung

Zahlungsfrist (TT/MM/JJJJ)	Betrag

5.2.2.4.  Zahlungen in regelmäßigen Abständen

Wöchentlich

Monatlich

Sonstige (regelmäßige Abstände angeben): .....

Betrag: .....

Ab dem: ..... (TT/MM/JJJJ)

Fälligkeitstag: .....

Gegebenenfalls bis (Datum (TT/MM/JJJJ) oder Ereignis):

.....

Bei einer Indexierung der Unterhaltsforderung bitte die Modalitäten für die Berechnung dieser Indexierung angeben: .....

Indexierung gilt ab dem: ..... (TT/MM/JJJJ)

5.2.2.5.  Rückwirkend zu zahlender Betrag

Abgedeckter Zeitraum: ..... (TT/MM/JJJJ) bis (TT/MM/JJJJ)

Betrag: .....

Zahlungsart: .....

.....

.....

5.2.2.6.  Zinsen (falls in der Entscheidung/dem gerichtlichen Vergleich angegeben)

Fallen für die Unterhaltsforderung Zinsen an, bitte den Zinssatz angeben: .....

Zinsen fällig ab dem:..... (TT/MM/JJJJ)

5.2.2.7.  Sachleistungen (bitte angeben): .....

.....  
.....  
.....

5.2.2.8.  Sonstige Zahlungsart (bitte angeben): .....

.....  
.....  
.....

5.2.3. **Unterhaltsforderung C**

5.2.3.1. Die Unterhaltsforderung ist zu zahlen

von ..... (Name und Vorname(n))

an ..... (Name und Vorname(n) der Person, an die die Zahlung tatsächlich zu leisten ist)

Person, der Unterhalt zusteht:

..... (Name und Vorname(n))

5.2.3.2.  Einmalzahlung

Gegebenenfalls abgedeckter Zeitraum:

.....

(Von (TT/MM/JJJJ) bis (TT/MM/JJJJ) oder Ereignis)

Fälligkeitstag: ..... (TT/MM/JJJJ)

Betrag: .....

5.2.3.3.  Ratenzahlung

Zahlungsfrist (TT/MM/JJJJ)	Betrag

5.2.3.4.  Zahlungen in regelmäßigen Abständen

Wöchentlich

Monatlich

Sonstige (regelmäßige Abstände angeben): .....

Betrag: .....

Ab dem: ..... (TT/MM/JJJJ)

Fälligkeitstag: .....

Gegebenenfalls bis (Datum (TT/MM/JJJJ)) oder Ereignis):

Bei einer Indexierung der Unterhaltsforderung bitte die Modalitäten für die Berechnung dieser Indexierung angeben:

Indexierung gilt ab dem: ..... (TT/MM/JJJJ)

5.2.3.5.  Rückwirkend zu zahlender Betrag

Abgedeckter Zeitraum: ..... (TT/MM/JJJJ) bis (TT/MM/JJJJ)

Betrag: .....

Zahlungsart: .....

5.2.3.6.  Zinsen (falls in der öffentlichen Urkunde angegeben)

Fallen für die Unterhaltsforderung Zinsen an, bitte den Zinssatz angeben: .....

Zinsen fällig ab dem: ..... (TT/MM/JJJJ)

5.2.3.7.  Sachleistungen (bitte angeben): .....

5.2.3.8.  Sonstige Zahlungsart (bitte angeben): .....

5.3. *Kosten*

Laut öffentlicher Urkunde hat

..... (Name und Vorname(n))

den Betrag von .....

an ..... (Name und Vorname(n)) zu zahlen.

**Falls weitere Blätter beigefügt wurden, Zahl der Blätter:** .....  
**Geschehen zu** ..... **am** ..... (TT/MM/JJJJ)  
**Unterschrift und/oder Dienstsiegel des Ursprungsgerichts:**  
.....



**ERSUCHEN UM DURCHFÜHRUNG BESONDERER MASSNAHMEN**

(Artikel 53 der Verordnung (EG) Nr. 4/2009 des Rates vom 18. Dezember 2008 über die Zuständigkeit, das anwendbare Recht, die Anerkennung und Vollstreckung von Entscheidungen und die Zusammenarbeit in Unterhaltssachen) <sup>(1)</sup>)

**TEIL A: Von der ersuchenden Zentralen Behörde auszufüllen**

**1. Ersuchende Zentrale Behörde**

1.1. Bezeichnung: .....

1.2. Anschrift:

1.2.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

1.2.2. PLZ und Ort: .....

1.2.3. Mitgliedstaat

- Belgien  Bulgarien  Tschechische Republik  Deutschland  Estland  Irland  Griechenland
- Spanien  Frankreich  Italien  Zypern  Lettland  Litauen  Luxemburg  Ungarn  Malta
- Niederlande  Österreich  Polen  Portugal  Rumänien  Slowenien  Slowakei  Finnland
- Schweden

1.3. Telefon: .....

1.4. Telefax: .....

1.5. E-Mail: .....

1.6. Aktenzeichen: .....

1.7. Für die weitere Bearbeitung des Ersuchens zuständige Person:

1.7.1. Name und Vorname(n): .....

1.7.2. Telefon: .....

1.7.3. E-Mail: .....

**2. Ersuchte Zentrale Behörde**

2.1. Bezeichnung: .....

2.2. Anschrift:

2.2.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

2.2.2. PLZ und Ort: .....

2.2.3. Mitgliedstaat

- Belgien  Bulgarien  Tschechische Republik  Deutschland  Estland  Irland  Griechenland
- Spanien  Frankreich  Italien  Zypern  Lettland  Litauen  Luxemburg  Ungarn  Malta
- Niederlande  Österreich  Polen  Portugal  Rumänien  Slowenien  Slowakei  Finnland
- Schweden

<sup>(1)</sup> ABl. L 7 vom 10.1.2009, S. 1.

3. **Ersuchen**

3.1. Die beantragte besondere Maßnahme soll dazu dienen,

- 3.1.1.  den Aufenthaltsort der verpflichteten oder der berechtigten Person ausfindig zu machen helfen (siehe 3.3 und 3.4)
- 3.1.2.  die Erlangung einschlägiger Auskünfte über das Einkommen oder das Vermögen der verpflichteten oder der berechtigten Person zu erleichtern (siehe 3.3 und 3.4)
- 3.1.3.  die Beweiserhebung, sei es durch Urkunden oder andere Beweismittel, zu erleichtern
- 3.1.4.  Unterstützung bei der Feststellung der Abstammung zu erlangen
- 3.1.5.  Verfahren zur Erwirkung notwendiger vorläufiger Maßnahmen, die auf das betreffende Hoheitsgebiet beschränkt sind, einzuleiten oder die Einleitung solcher Verfahren zu erleichtern
- 3.1.6.  die Zustellung eines Schriftstücks zu erleichtern

3.2. Begründung des Ersuchens:

.....  
.....  
.....  
.....  
.....

3.3. Die Informationen, um die ersucht wird, betreffen:

3.3.1.  **die folgende verpflichtete Person**

3.3.1.1. Name und Vorname(n): .....

3.3.1.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort (\*): .....

3.3.1.3. Letzte bekannte Anschrift: .....

3.3.1.4. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer (\*): .....

3.3.1.5. Andere sachdienliche Informationen (\*\*):  
.....  
.....

3.3.2.  **die folgende berechnete Person**

3.3.2.1. Name und Vorname(n): .....

3.3.2.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort (\*): .....

3.3.2.3. Letzte bekannte Anschrift: .....

3.3.2.4. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer (\*): .....

3.3.2.5. Andere sachdienliche Informationen (\*\*):  
.....  
.....

(\*) Soweit diese Daten vorliegen.

(\*\*) Zum Beispiel Name eines früheren Arbeitgebers, Namen und Anschriften von Familienangehörigen, Fahrzeugdaten oder Angaben zu einer Immobilie, deren Eigentümer die betreffende Person sein soll.

3.4. Erbetene Informationen

- 3.4.1.  Derzeitige Anschrift der verpflichteten Person/berechtigten Person
- 3.4.2.  Einkommen der verpflichteten Person/berechtigten Person
- 3.4.3.  Vermögen der verpflichteten Person/berechtigten Person, einschließlich der Belegenheit der Vermögensgegenstände der verpflichteten Person/berechtigten Person

**Die berechtigte Person hat die Abschrift einer zu vollstreckenden Entscheidung, eines zu vollstreckenden gerichtlichen Vergleichs oder einer zu vollstreckenden öffentlichen Urkunde, gegebenenfalls zusammen mit dem entsprechenden Formblatt, vorgelegt.**

Ja  Nein

Die Benachrichtigung der von der Erhebung der Informationen betroffenen Person könnte die effektive Geltendmachung des Unterhaltsanspruchs beeinträchtigen (Artikel 63 Absatz 2 der Verordnung (EG) Nr. 4/2009).

Geschehen zu ..... (TT/MM/JJJJ)  
Name und Unterschrift des bevollmächtigten Beamten der ersuchenden Zentralen Behörde:  
.....

**TEIL B: Von der ersuchten Zentralen Behörde auszufüllen**

4. Aktenzeichen der ersuchten Zentralen Behörde: .....

5. Für die weitere Bearbeitung des Ersuchens zuständige Person:

5.1. Name und Vorname(n): .....

5.2. Telefon: .....

5.3. Telefax: .....

5.4. E-Mail: .....

6. Ergriffene Maßnahmen und erzielte Ergebnisse

.....  
.....  
.....  
.....

7. **Eingeholte Informationen:**

7.1. *Ohne Rückgriff auf die Artikel 61, 62 und 63 der Verordnung (EG) Nr. 4/2009:*

7.1.1. Anschrift der verpflichteten Person/berechtigten Person:

Nein  Ja (bitte angeben):

.....  
.....

7.1.2. Einkommen der verpflichteten Person/berechtigten Person:

Nein  Ja (bitte angeben):

.....  
.....

7.1.3. Vermögen der verpflichteten Person/berechtigten Person:

Nein  Ja (bitte angeben):

.....  
.....

7.2. *In Anwendung der Artikel 61, 62 und 63 der Verordnung (EG) Nr. 4/2009:*

7.2.1. Anschrift der verpflichteten Person/berechtigten Person:

Nein  Ja (bitte angeben):

.....  
.....  
.....

7.2.2. Vorhandensein von Einkommen der verpflichteten Person:

Nein  Ja

7.2.3. Vorhandensein von Vermögen der verpflichteten Person:

Nein  Ja

**WICHTIG**

**(bei Anwendung der Artikel 61, 62 und 63 der Verordnung (EG) Nr. 4/2009)**

**Mit Ausnahme der Informationen, die sich einzig darauf beziehen, ob eine Anschrift, Einkommen oder Vermögen im ersuchten Mitgliedstaat bestehen, dürfen vorbehaltlich der Anwendung der Verfahrensregeln vor einem Gericht die Informationen nach Artikel 61 Absatz 2 nicht der Person bekannt gemacht werden, die die ersuchende Zentrale Behörde angerufen hat (Artikel 62 Absatz 2 Unterabsatz 2 der Verordnung (EG) Nr. 4/2009).**

8. **Die erbetenen Informationen können nicht mitgeteilt werden**

Die ersuchte Zentrale Behörde ist aus folgenden Gründen nicht in der Lage, die ersuchten Informationen zu liefern:

.....  
.....  
.....

<p>Geschehen zu ..... (TT/MM/JJJJ) Name und Unterschrift des bevollmächtigten Beamten der ersuchten Zentralen Behörde: .....</p>
--

**FORMBLATT FÜR EINEN ANTRAG IM HINBLICK AUF DIE ANERKENNUNG, DIE VOLLSTRECKBARERKLÄRUNG ODER DIE VOLLSTRECKUNG EINER ENTSCHEIDUNG IN UNTERHALTSSACHEN**

(Artikel 56 und 57 der Verordnung (EG) Nr. 4/2009 des Rates vom 18. Dezember 2008 über die Zuständigkeit, das anwendbare Recht, die Anerkennung und Vollstreckung von Entscheidungen und die Zusammenarbeit in Unterhaltssachen) <sup>(1)</sup>

**TEIL A: Von der ersuchenden Zentralen Behörde auszufüllen**

1. **Antrag**

- Antrag auf Anerkennung oder auf Anerkennung und Vollstreckbarerklärung einer Entscheidung (Artikel 56 Absatz 1 Buchstabe a)
- Antrag auf Anerkennung einer Entscheidung (Artikel 56 Absatz 2 Buchstabe a)
- Antrag auf Vollstreckung einer im ersuchten Mitgliedstaat ergangenen oder anerkannten Entscheidung (Artikel 56 Absatz 1 Buchstabe b)

2. **Ersuchende Zentrale Behörde**

2.1. Bezeichnung: .....

2.2. Anschrift:

2.2.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

2.2.2. PLZ und Ort: .....

2.2.3. Mitgliedstaat

- Belgien  Bulgarien  Tschechische Republik  Deutschland  Estland  Irland  Griechenland
- Spanien  Frankreich  Italien  Zypern  Lettland  Litauen  Luxemburg  Ungarn  Malta
- Niederlande  Österreich  Polen  Portugal  Rumänien  Slowenien  Slowakei  Finnland
- Schweden

2.3. Telefon: .....

2.4. Telefax: .....

2.5. E-Mail: .....

2.6. Aktenzeichen des Antrags: .....

Antrag ist zusammen mit dem Antrag/den Anträgen mit dem/den folgenden Aktenzeichen zu bearbeiten: ...

2.7. Für die weitere Bearbeitung des Antrags zuständige Person:

2.7.1. Name und Vorname(n): .....

2.7.2. Telefon: .....

2.7.3. E-Mail: .....

<sup>(1)</sup> ABl. L 7 vom 10.1.2009, S. 1.

3. **Ersuchte Zentrale Behörde**

3.1. Bezeichnung: .....

3.2. Anschrift:

3.2.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

3.2.2. PLZ und Ort: .....

3.2.3. Mitgliedstaat

- Belgien  Bulgarien  Tschechische Republik  Deutschland  Estland  Irland  Griechenland
- Spanien  Frankreich  Italien  Zypern  Lettland  Litauen  Luxemburg  Ungarn  Malta
- Niederlande  Österreich  Polen  Portugal  Rumänien  Slowenien  Slowakei  Finnland
- Schweden

4. **Dem Antrag beigefügte Schriftstücke (\*) im Falle einer in einem Mitgliedstaat ergangenen Entscheidung**

- Eine Abschrift der Entscheidung/des gerichtlichen Vergleichs/der öffentlichen Urkunde
- Ein Auszug aus der Entscheidung/dem gerichtlichen Vergleich/der öffentlichen Urkunde unter Verwendung des in Anhang I, Anhang II, Anhang III bzw. Anhang IV wiedergegebenen Formblatts
- Eine Transskription oder eine Übersetzung des Inhalts des in Anhang I, Anhang II, Anhang III bzw. Anhang IV wiedergegebenen Formblatts
- Gegebenenfalls eine Abschrift der Entscheidung über die Vollstreckbarerklärung
- Ein Schriftstück, aus dem die Höhe der Zahlungsrückstände und das Datum der Berechnung hervorgehen
- Ein Schriftstück, aus dem hervorgeht, dass der Antragsteller Prozesskostenhilfe oder eine Kosten- und Gebührenbefreiung in Anspruch genommen hat
- Ein Schriftstück, aus dem hervorgeht, dass der Antragsteller ein unentgeltliches Verfahren vor einer Verwaltungsbehörde des Ursprungsmitgliedstaats in Anspruch genommen hat und dass er die wirtschaftlichen Voraussetzungen erfüllt, um eine Prozesskostenhilfe oder eine Kosten- und Gebührenbefreiung zu erhalten
- Ein Schriftstück, aus dem hervorgeht, dass die öffentliche Aufgaben wahrnehmende Einrichtung das Recht hat, die Erstattung der der berechtigten Person erbrachten Leistungen zu verlangen, und mit dem die Zahlung dieser Leistungen belegt wird
- Sonstiges (bitte angeben) .....
- .....
- .....
- .....

5. **Dem Antrag beigefügte Schriftstücke (\*) im Falle einer in einem Drittstaat ergangenen Entscheidung**

- Vollständiger Wortlaut der Entscheidung
- Die von der zuständigen Behörde des Ursprungsstaats erstellte Zusammenfassung der Entscheidung bzw. der von ihr erstellte Auszug aus der Entscheidung
- Ein Schriftstück mit dem Nachweis, dass die Entscheidung im Ursprungsstaat vollstreckbar ist, und im Falle einer Entscheidung einer Verwaltungsbehörde ein Schriftstück mit dem Nachweis, dass die Voraussetzungen nach Artikel 19 Absatz 3 des Haager Übereinkommens von 2007 erfüllt sind

(\*) Zutreffendes bitte ankreuzen; die beigefügten Schriftstücke sind in der entsprechenden Reihenfolge durchzunummerieren.





7. **Entscheidung**

7.1. Datum und Aktenzeichen: .....

7.2. Bezeichnung des Ursprungsgerichts: .....

8. **Antragsteller**

8.1. *Natürliche Person*

8.1.1. Name und Vorname(n): .....

8.1.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort: .....

8.1.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer (\*): .....

8.1.4. Staatszugehörigkeit: .....

8.1.5. Beruf: .....

8.1.6. Familienstand: .....

8.1.7. Anschrift:

8.1.7.1. zu Händen: ..... (Name und Vorname(n)) (\*\*)

8.1.7.2. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

8.1.7.3. PLZ und Ort: .....

8.1.7.4. Mitgliedstaat

- Belgien
- Bulgarien
- Tschechische Republik
- Deutschland
- Estland
- Irland
- Griechenland
- Spanien
- Frankreich
- Italien
- Zypern
- Lettland
- Litauen
- Luxemburg
- Ungarn
- Malta
- Niederlande
- Österreich
- Polen
- Portugal
- Rumänien
- Slowenien
- Slowakei
- Finnland
- Schweden

8.1.8. Telefon/E-Mail: .....

8.1.9. Die Person hat

8.1.9.1. Prozesskostenhilfe erhalten:

- Ja
- Nein

8.1.9.2. Kosten- und Gebührenbefreiung erhalten:

- Ja
- Nein

8.1.9.3. ein unentgeltliches Verfahren vor einer in Anhang X der Verordnung (EG) Nr. 4/2009 aufgeführten Verwaltungsbehörde in Anspruch nehmen können:

- Ja
- Nein

8.1.10. Gegebenenfalls Name, Vorname(n) und Kontaktdaten des Vertreters des Antragstellers (Rechtsanwalt...): .....  
.....

(\*) Soweit diese Daten vorliegen.

(\*\*) Im Falle familiärer Gewalt (siehe Artikel 57 Absatz 3 der Verordnung (EG) Nr. 4/2009).

- 8.2. Öffentliche Aufgaben wahrnehmende Einrichtung
- 8.2.1. Bezeichnung: .....
- 8.2.2. Anschrift:
- 8.2.2.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....
- 8.2.2.2. PLZ und Ort: .....
- 8.2.2.3. Mitgliedstaat
- Belgien  Bulgarien  Tschechische Republik  Deutschland  Estland  Irland  Griechenland  
 Spanien  Frankreich  Italien  Zypern  Lettland  Litauen  Luxemburg  Ungarn  Malta  
 Niederlande  Österreich  Polen  Portugal  Rumänien  Slowenien  Slowakei  Finnland  
 Schweden

- 8.2.3. Telefon/Fax/E-Mail: .....
- 8.2.4. Name der Person, die die Einrichtung in den Verfahren vertritt (\*):  
 .....
- 8.2.5. Für die weitere Bearbeitung des Antrags zuständige Person:
- 8.2.5.1. Name und Vorname(n): .....
- 8.2.5.2. Telefon: .....
- 8.2.5.3. Telefax: .....
- 8.2.5.4. E-Mail: .....

9. **Antragsgegner**

- 9.1. Name und Vorname(n): .....
- 9.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort (\*\*): .....
- 9.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer (\*\*): .....
- 9.4. Staatsangehörigkeit (\*\*): .....
- 9.5. Beruf (\*\*): .....
- 9.6. Familienstand (\*\*): .....
- 9.7. Anschrift (\*\*):
- 9.7.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....
- 9.7.2. PLZ und Ort: .....
- 9.7.3. Mitgliedstaat
- Belgien  Bulgarien  Tschechische Republik  Deutschland  Estland  Irland  Griechenland  
 Spanien  Frankreich  Italien  Zypern  Lettland  Litauen  Luxemburg  Ungarn  Malta  
 Niederlande  Österreich  Polen  Portugal  Rumänien  Slowenien  Slowakei  Finnland  
 Schweden

10. **Alle sonstigen Angaben, mit denen der Aufenthaltsort des Antragsgegners ausfindig gemacht werden kann:**

.....  
 .....  
 .....

(\*) Soweit zutreffend.  
 (\*\*) Soweit diese Daten vorliegen.

11. **Person(en), für die Unterhalt verlangt wird oder zu zahlen ist (\*)**

- 11.1.  Die Person ist identisch mit dem unter Nummer 8 genannten Antragsteller
- 11.2.  Die Person ist identisch mit dem unter Nummer 9 genannten Antragsgegner
- 11.3.  Der Antragsteller  Der Antragsgegner

ist der gesetzliche Vertreter (\*\*), der die Interessen folgender Person(en) wahrnimmt:

11.3.1. **Person A**

- 11.3.1.1. Name und Vorname(n): .....
- 11.3.1.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort: .....
- 11.3.1.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer (\*\*): .....
- 11.3.1.4. Staatsangehörigkeit (\*\*): .....
- 11.3.1.5. Beruf (\*\*): .....
- 11.3.1.6. Familienstand (\*\*): .....

11.3.2. **Person B**

- 11.3.2.1. Name und Vorname(n): .....
- 11.3.2.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort: .....
- 11.3.2.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer (\*\*): .....
- 11.3.2.4. Staatsangehörigkeit (\*\*): .....
- 11.3.2.5. Beruf (\*\*): .....
- 11.3.2.6. Familienstand (\*\*): .....

11.3.3. **Person C**

- 11.3.3.1. Name und Vorname(n): .....
- 11.3.3.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort: .....
- 11.3.3.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer (\*\*): .....
- 11.3.3.4. Staatsangehörigkeit (\*\*): .....
- 11.3.3.5. Beruf (\*\*): .....
- 11.3.3.6. Familienstand (\*\*): .....

12. **Verpflichtete Person**

- 12.1.  Die Person ist identisch mit dem unter Nummer 8 genannten Antragsteller
- 12.2.  Die Person ist identisch mit dem unter Nummer 9 genannten Antragsgegner
- 12.3.  Der Antragsteller  Der Antragsgegner

ist der gesetzliche Vertreter (\*\*), der die Interessen folgender Person wahrnimmt:

- 12.3.1. Name und Vorname(n): .....

(\*) Bei mehr als drei Personen ist ein weiteres Blatt beizufügen.

(\*\*) Zum Beispiel die Person, die die elterliche Verantwortung ausübt, oder der Vormund einer schutzbefohlenen volljährigen Person.

(\*\*\*) Soweit diese Daten vorliegen und/oder zutreffend sind.

- 12.3.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort: .....
- 12.3.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer (\*): .....
- 12.3.4. Staatsangehörigkeit (\*): .....
- 12.3.5. Beruf (\*): .....
- 12.3.6. Familienstand (\*): .....

**13. Angaben zur Zahlung, wenn der Antrag von der berechtigten Person gestellt wird**

13.1. *Elektronische Zahlung*

- 13.1.1. Name der Bank: .....
- 13.1.2. BIC oder andere einschlägige Bankkennung: .....
- 13.1.3. Kontoinhaber: .....
- 13.1.4. Internationale Bankkontonummer (IBAN): .....

13.2. *Scheckzahlung*

- 13.2.1. Scheck ausgestellt auf den Namen: .....
- 13.2.2. Scheck für
  - 13.2.2.1. Name und Vorname(n): .....
  - 13.2.2.2. Anschrift:
    - 13.2.2.2.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....
    - 13.2.2.2.2. PLZ und Ort: .....
    - 13.2.2.2.3. Land: .....

**14. Zusätzliche Angaben (soweit gegeben):**

.....  
 .....  
 .....

**Geschehen zu** ..... **am** ..... (TT/MM/JJJJ)  
**Unterschrift des Antragstellers:** .....  
**und/oder, wenn zutreffend:**  
**Name und Unterschrift der Person/Behörde, die im ersuchenden Mitgliedstaat befugt ist, das Formblatt im Namen des Antragstellers auszufüllen**  
 .....

(\*) Soweit diese Daten vorliegen.

**FORMBLATT FÜR EINEN ANTRAG IM HINBLICK AUF DIE HERBEIFÜHRUNG ODER DIE ÄNDERUNG EINER ENTSCHEIDUNG IN UNTERHALTSSACHEN**

(Artikel 56 und 57 der Verordnung (EG) Nr. 4/2009 des Rates vom 18. Dezember 2008 über die Zuständigkeit, das anwendbare Recht, die Anerkennung und Vollstreckung von Entscheidungen und die Zusammenarbeit in Unterhaltssachen) <sup>(1)</sup>

**TEIL A: Von der ersuchenden Zentralen Behörde auszufüllen**

1. **Antrag**

- Antrag auf Herbeiführung einer Entscheidung (Artikel 56 Absatz 1 Buchstabe c)
- Antrag auf Herbeiführung einer Entscheidung (Artikel 56 Absatz 1 Buchstabe d)
- Antrag auf Änderung einer Entscheidung (Artikel 56 Absatz 1 Buchstabe e)
- Antrag auf Änderung einer Entscheidung (Artikel 56 Absatz 1 Buchstabe f)
- Antrag auf Änderung einer Entscheidung (Artikel 56 Absatz 2 Buchstabe b)
- Antrag auf Änderung einer Entscheidung (Artikel 56 Absatz 2 Buchstabe c)

2. **Ersuchende Zentrale Behörde**

2.1. Bezeichnung: .....

2.2. Anschrift:

2.2.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

2.2.2. PLZ und Ort: .....

2.2.3. Mitgliedstaat

- Belgien  Bulgarien  Tschechische Republik  Deutschland  Estland  Irland  Griechenland
- Spanien  Frankreich  Italien  Zypern  Lettland  Litauen  Luxemburg  Ungarn  Malta
- Niederlande  Österreich  Polen  Portugal  Rumänien  Slowenien  Slowakei  Finnland
- Schweden

2.3. Telefon: .....

2.4. Telefax: .....

2.5. E-Mail: .....

2.6. Aktenzeichen des Antrags: .....

Antrag ist zusammen mit dem Antrag/den Anträgen mit dem/den folgenden Aktenzeichen zu bearbeiten: ...

2.7. Für die weitere Bearbeitung des Antrags zuständige Person:

2.7.1. Name und Vorname(n): .....

2.7.2. Telefon: .....

2.7.3. E-Mail: .....

<sup>(1)</sup> ABl. L 7 vom 10.1.2009, S. 1.

3. **Ersuchte Zentrale Behörde**

3.1. Bezeichnung: .....

3.2. Anschrift:

3.2.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

3.2.2. PLZ und Ort: .....

3.2.3. Mitgliedstaat

- Belgien  Bulgarien  Tschechische Republik  Deutschland  Estland  Irland  Griechenland
- Spanien  Frankreich  Italien  Zypern  Lettland  Litauen  Luxemburg  Ungarn  Malta
- Niederlande  Österreich  Polen  Portugal  Rumänien  Slowenien  Slowakei  Finnland
- Schweden

4. **Dem Antrag gegebenenfalls beigefügte Schriftstücke (\*)**

- Entscheidung des ersuchten Mitgliedstaats, mit der die Anerkennung oder Vollstreckbarerklärung verweigert wird
- Abschrift der zu ändernden Entscheidung
- Auszug aus der zu ändernden Entscheidung
- Beleg(e) für eine Änderung der Einkünfte oder andere Änderungen der Lebensumstände
- Geburtsurkunde(n) oder gleichwertige Urkunden
- Anerkennung der Abstammung durch die verpflichtete Person
- Beleg(e) für die biologische Abstammung
- Entscheidung einer zuständigen Behörde in Bezug auf die Abstammung
- Ergebnisse von Gentests
- Adoptionsurkunde
- Heiratsurkunde oder Urkunde über eine eheähnliche Gemeinschaft
- Schriftstück(e) aus dem (denen) das Datum der Scheidung/Trennung hervorgeht
- Beleg(e) für den gemeinsamen Wohnsitz der Parteien
- Bescheinigung(en) über den Schulbesuch
- Beleg(e) für die finanzielle Situation
- Sonstige (bitte angeben): .....
- .....
- .....
- .....

<p><b>Gesamtzahl der dem Antragsformblatt beigefügten Schriftstücke:</b> .....</p> <p><b>Geschehen zu</b> ..... <b>am</b> ..... <b>(TT/MM/JJJJ)</b></p> <p><b>Name und Unterschrift des bevollmächtigten Beamten der ersuchenden Zentralen Behörde:</b></p> <p>.....</p>
--

(\*) Zutreffendes bitte ankreuzen; die beigefügten Schriftstücke sind in der entsprechenden Reihenfolge durchzunummerieren.

**TEIL B: Vom Antragsteller oder gegebenenfalls von der Person/Behörde auszufüllen, die im ersuchenden Mitgliedstaat befugt ist, das Formblatt im Namen des Antragstellers auszufüllen**

**5. Antrag**

5.1.  *Antrag auf Herbeiführung einer Entscheidung*

5.1.1.  Die Abstammung ist nicht festgestellt worden

5.1.2.  Es besteht keine Entscheidung

5.1.3.  Die Anerkennung und Vollstreckbarerklärung einer bestehenden Entscheidung sind nicht möglich

5.1.4.  Geforderter Betrag:

.....  
.....  
.....

5.2.  *Antrag auf Änderung einer Entscheidung*

5.2.1.  Die Entscheidung ist im ersuchten Mitgliedstaat ergangen

5.2.2.  Die Entscheidung ist in einem anderen als dem ersuchten Mitgliedstaat ergangen

5.2.3. Datum (TT/MM/JJJJ) und Aktenzeichen der Entscheidung: .....

5.2.4. Bezeichnung des Ursprungsgerichts: .....

5.2.5. Änderung der Umstände:

Änderung der Einkünfte:

der Person(en), für die Unterhalt verlangt wird oder der/denen Unterhalt zusteht

der Person, der in erster Linie die Unterhaltspflicht für die Person(en) obliegt, für die Unterhalt verlangt wird oder der/denen Unterhalt zusteht

der verpflichteten Person

Änderung der Ausgaben und Verbindlichkeiten:

der Person(en), für die Unterhalt verlangt wird oder der/denen Unterhalt zusteht

der Person, der in erster Linie die Unterhaltspflicht für die Person(en) obliegt, für die Unterhalt verlangt wird oder der/denen Unterhalt zusteht

der verpflichteten Person

Änderung der Situation des Kindes/der Kinder

Änderung des Familienstands:

der Person(en), für die Unterhalt verlangt wird oder der/denen Unterhalt zusteht

der Person, der in erster Linie die Unterhaltspflicht für die Person(en) obliegt, für die Unterhalt verlangt wird oder der/denen Unterhalt zusteht

der verpflichteten Person

Sonstige (bitte angeben): .....

.....  
.....

5.2.6. Beantragte Änderung(en):

- Erhöhung der Unterhaltsleistung (bitte angeben): .....
- Verringerung der Unterhaltsleistung (bitte angeben): .....
- Änderung der Periodizität der Zahlungen (bitte angeben): .....
- Änderung der Zahlungsmodalitäten (bitte angeben): .....
- Änderung der Art der Zahlungen (bitte angeben): .....
- Erlöschen der Unterhaltspflicht (bitte angeben): .....
- Sonstige (bitte angeben): .....

6. **Antragsteller**

6.1. Name und Vorname(n): .....

6.2. Anschrift:

6.2.1. zu Händen: ..... (Name und Vorname(n)) (\*)

6.2.2. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

6.2.3. PLZ und Ort: .....

6.2.4. Mitgliedstaat

- Belgien  Bulgarien  Tschechische Republik  Deutschland  Estland  Irland  Griechenland
- Spanien  Frankreich  Italien  Zypern  Lettland  Litauen  Luxemburg  Ungarn  Malta
- Niederlande  Österreich  Polen  Portugal  Rumänien  Slowenien  Slowakei  Finnland
- Schweden

6.3. Telefon/E-Mail: .....

6.4. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort: .....

6.5. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer (\*\*): .....

6.6. Staatsangehörigkeit: .....

6.7. Beruf: .....

6.8. Familienstand: .....

6.9. Gegebenenfalls Name, Vorname(n) und Kontaktdaten des Vertreters des Antragstellers (Rechtsanwalt...): .....

(\*) Im Falle familiärer Gewalt (siehe Artikel 57 Absatz 3 der Verordnung (EG) Nr. 4/2009).

(\*\*) Sofern diese Daten vorliegen.



7. **Antragsgegner**

7.1. Name und Vorname(n): .....

7.2. Anschrift (\*):

7.2.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

7.2.2. PLZ und Ort: .....

7.2.3. Mitgliedstaat

- Belgien  Bulgarien  Tschechische Republik  Deutschland  Estland  Irland  Griechenland  
 Spanien  Frankreich  Italien  Zypern  Lettland  Litauen  Luxemburg  Ungarn  Malta  
 Niederlande  Österreich  Polen  Portugal  Rumänien  Slowenien  Slowakei  Finnland  
 Schweden

7.3. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort (\*): .....

7.4. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer (\*): .....

7.5. Staatsangehörigkeit (\*): .....

7.6. Beruf (\*): .....

7.7. Familienstand (\*): .....

8. **Alle sonstigen Angaben, mit denen der Aufenthaltsort des Antragsgegners ausfindig gemacht werden kann:**

.....  
.....  
.....

9. **Person(en), für die Unterhalt verlangt wird oder zu zahlen ist (\*\*)**

9.1.  Die Person ist identisch mit dem unter Nummer 6 genannten Antragsteller

9.2.  Die Person ist identisch mit dem unter Nummer 7 genannten Antragsgegner

9.3.  Der Antragsteller  Der Antragsgegner

ist der gesetzliche Vertreter (\*\*\*), der die Interessen folgender Person(en) wahrnimmt:

9.3.1. **Person A**

9.3.1.1. Name und Vorname(n): .....

9.3.1.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort: .....

9.3.1.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer (\*\*\*\*): .....

(\*) Sofern diese Daten vorliegen.

(\*\*) Bei mehr als drei Personen ist ein weiteres Blatt beizufügen.

(\*\*\*) Zum Beispiel die Person, die die elterliche Verantwortung ausübt, oder der Vormund einer schutzbefohlenen volljährigen Person.

(\*\*\*\*) Soweit diese Daten vorliegen und/oder zutreffend sind.

- 9.3.1.4. Staatsangehörigkeit (\*): .....
- 9.3.1.5. Beruf (\*): .....
- 9.3.1.6. Familienstand (\*): .....
- 9.3.1.7. Unterhalt leitet sich aus einer der folgenden Beziehungen her:
  - Abstammung (Verwandtschaftsgrad angeben): .....
  - Ehe
  - Eheähnliche Gemeinschaft
  - Schwägerschaft (Verwandtschaftsgrad angeben): .....
  - Sonstige (bitte angeben): .....

9.3.2. **Person B**

- 9.3.2.1. Name und Vorname(n): .....
- 9.3.2.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort: .....
- 9.3.2.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer (\*): .....
- 9.3.2.4. Staatsangehörigkeit (\*): .....
- 9.3.2.5. Beruf (\*): .....
- 9.3.2.6. Familienstand (\*): .....
- 9.3.2.7. Unterhalt leitet sich aus einer der folgenden Beziehungen her:
  - Abstammung (Verwandtschaftsgrad angeben): .....
  - Ehe
  - Eheähnliche Gemeinschaft
  - Schwägerschaft (Verwandtschaftsgrad angeben): .....
  - Sonstige (bitte angeben): .....

9.3.3. **Person C**

- 9.3.3.1. Name und Vorname(n): .....
- 9.3.3.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort: .....
- 9.3.3.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer (\*): .....
- 9.3.3.4. Staatsangehörigkeit (\*): .....
- 9.3.3.5. Beruf (\*): .....
- 9.3.3.6. Familienstand (\*): .....

---

(\*) Soweit diese Daten vorliegen und/oder zutreffend sind.

- 9.3.3.7. Unterhalt leitet sich aus einer der folgenden Beziehungen her:
- Abstammung (Verwandtschaftsgrad angeben): .....
  - Ehe
  - Eheähnliche Gemeinschaft
  - Schwägerschaft (Verwandtschaftsgrad angeben): .....
  - Sonstige (bitte angeben): .....

10. **Verpflichtete Person**

- 10.1.  Die Person ist identisch mit dem unter Nummer 6 genannten Antragsteller
- 10.2.  Die Person ist identisch mit dem unter Nummer 7 genannten Antragsgegner
- 10.3.  Der Antragsteller                       Der Antragsgegner

ist der gesetzliche Vertreter (\*), der die Interessen folgender Person wahrnimmt:

- 10.3.1. Name und Vorname(n): .....
- 10.3.2. Geburtsdatum (TT/MM/JJJJ) und Geburtsort: .....
- 10.3.3. Kennnummer oder Sozialversicherungsnummer (\*\*): .....
- 10.3.4. Staatsangehörigkeit (\*\*): .....
- 10.3.5. Beruf (\*\*): .....
- 10.3.6. Familienstand (\*\*): .....
- 10.3.7. Unterhalt leitet sich aus einer der folgenden Beziehungen her:

- Abstammung (Verwandtschaftsgrad angeben): .....
- Ehe
- Eheähnliche Gemeinschaft
- Schwägerschaft (Verwandtschaftsgrad angeben): .....
- Sonstige (bitte angeben): .....

11. **Angaben über die finanzielle Lage der von dem Antrag betroffenen Personen (es sind nur solche Angaben zu machen, die für die Herbeiführung oder Änderung einer Entscheidung relevant sind)**

- 11.1. *Währung*
- Euro (EUR)    Bulgarischer Lev (BGL)    Tschechische Krone (CZK)    Estnische Krone (EEK)
  - Ungarischer Forint (HUF)    Litauischer Litas (LTL)    Lettischer Lats (LVL)    Polnischer Zloty (PLN)
  - Rumänischer Leu (RON)    Schwedische Krone (SEK)    Sonstige (ISO-Code angeben): .....

(\*) Zum Beispiel die Person, die die elterliche Verantwortung ausübt, oder der Vormund einer schutzbefohlenen volljährigen Person.

(\*\*) Sofern diese Daten vorliegen.

11.2. Die Person(en), für die Unterhalt verlangt wird oder der/denen Unterhalt zusteht, und die Person, der in erster Linie die Unterhaltspflicht für diese Person(en) obliegt

11.2.1. **Bruttoeinkünfte**

<input type="checkbox"/> Monatsbasis  <input type="checkbox"/> Jahresbasis	Person, der in erster Linie die Unterhaltspflicht für die Person(en) obliegt, für die Unterhalt verlangt wird oder der/denen Unterhalt zusteht	Ehegatte/Ehegattin oder derzeitiger Partner/derzeitige Partnerin der Person, der in erster Linie die Unterhaltspflicht für die Person(en) obliegt, für die Unterhalt verlangt wird oder der/denen Unterhalt zusteht	Person, für die Unterhalt verlangt wird oder der Unterhalt zusteht (Person A)	Person, für die Unterhalt verlangt wird oder der Unterhalt zusteht (Person B)	Person, für die Unterhalt verlangt wird oder der Unterhalt zusteht (Person C)
Gehälter (einschließlich Sachleistungen), Altersrenten, Arbeitsunfähigkeitsrenten, Unterhaltszahlungen, Renten, Leibrenten, Arbeitslosenunterstützung					
Einkünfte aus selbständiger Tätigkeit					
Einkünfte aus Wertpapieren/Kapitaleinkünfte/ Einkünfte aus Immobilien					
Andere Einkunftsquellen					
<b>INSGESAMT</b>					

11.2.2. **Ausgaben und Verbindlichkeiten**

<input type="checkbox"/> Monatsbasis  <input type="checkbox"/> Jahresbasis	Person, der in erster Linie die Unterhaltspflicht für die Person(en) obliegt, für die Unterhalt verlangt wird oder der/denen Unterhalt zusteht	Ehegatte/Ehegattin oder derzeitiger Partner/derzeitige Partnerin der Person, der in erster Linie die Unterhaltspflicht für die Person(en) obliegt, für die Unterhalt verlangt wird oder der/denen Unterhalt zusteht	Person, für die Unterhalt verlangt wird oder der Unterhalt zusteht (Person A)	Person, für die Unterhalt verlangt wird oder der Unterhalt zusteht (Person B)	Person, für die Unterhalt verlangt wird oder der Unterhalt zusteht (Person C)
Steuern und Abgaben					
Versicherungsprämien, obligatorische Sozialversicherungsbeiträge und berufsständische Beiträge					
Miete/Kosten für Miteigentum, Tilgung von Hypothekendarlehen					
Ausgaben für Lebensmittel und Kleidung					
Arztkosten					
Unterhaltszahlungen an einen Dritten aufgrund einer gesetzlichen Verpflichtung und/oder Ausgaben für andere unterhaltsberechtigte Personen, auf die der Antrag sich nicht bezieht					
Schulgeld für Kinder					
Tilgung von Darlehen, sonstige Verbindlichkeiten					
Sonstige Ausgaben					
<b>INSGESAMT</b>					

11.2.3. **Sonstige Vermögenswerte**

.....

.....

.....

11.3. **Verpflichtete Person**

11.3.1. **Bruttoeinkünfte**

<input type="checkbox"/> Monatsbasis	Verpflichtete Person	Ehegatte/Ehegattin oder derzeitiger Partner/derzeitige Partnerin der verpflichteten Person
<input type="checkbox"/> Jahresbasis		
Gehälter (einschließlich Sachleistungen), Altersrenten, Arbeitsunfähigkeitsrenten, Unterhaltszahlungen, Renten, Leibrenten, Arbeitslosenunterstützung		
Einkünfte aus selbständiger Tätigkeit		
Einkünfte aus Wertpapieren/Kapitaleinkünfte/Einkünfte aus Immobilien		
Andere Einkunftsquellen		
<b>INSGESAMT</b>		

11.3.2. **Ausgaben und Verbindlichkeiten**

<input type="checkbox"/> Monatsbasis	Verpflichtete Person	Ehegatte/Ehegattin oder derzeitiger Partner/derzeitige Partnerin der verpflichteten Person
<input type="checkbox"/> Jahresbasis		
Steuern und Abgaben		
Versicherungsprämien, obligatorische Sozialversicherungsbeiträge und berufsständische Beiträge		
Miete/Kosten für Miteigentum, Tilgung von Hypothekendarlehen		
Ausgaben für Lebensmittel und Kleidung		
Arztkosten		
Unterhaltszahlungen an einen Dritten aufgrund einer gesetzlichen Verpflichtung und/oder Ausgaben für andere unterhaltsberechtigte Personen, auf die der Antrag sich nicht bezieht		
Schulgeld für Kinder		
Tilgung von Darlehen, sonstige Verbindlichkeiten		
Sonstige Ausgaben		
<b>INSGESAMT</b>		

11.3.3. **Sonstige Vermögenswerte**

.....

.....

.....

12. **Angaben zur Zahlung, wenn der Antrag von der berechtigten Person gestellt wird**

12.1. Elektronische Zahlung

12.1.1. Name der Bank: .....

12.1.2. BIC oder andere einschlägige Bankkennung: .....

12.1.3. Kontoinhaber: .....

12.1.4. Internationale Bankkontonummer (IBAN): .....

12.2. Scheckzahlung

12.2.1. Scheck ausgestellt auf den Namen: .....

12.2.2. Scheck für

12.2.2.1. Name und Vorname(n): .....

12.2.2.2. Anschrift:

12.2.2.2.1. Straße und Hausnummer/Postfach: .....

12.2.2.2.2. PLZ und Ort: .....

12.2.2.2.3. Land: .....

13. **Zusätzliche Angaben (soweit gegeben):**

.....  
.....  
.....

**Geschehen zu ..... am ..... (TT/MM/JJJJ)**

**Unterschrift des Antragstellers: .....**

**und/oder, wenn zutreffend:**

**Name und Unterschrift der Person/Behörde, die im ersuchenden Mitgliedstaat befugt ist, das Formblatt im Namen des Antragstellers auszufüllen:**

.....

**EMPFANGSBESTÄTIGUNG FÜR EINEN ANTRAG**

(Artikel 58 Absatz 3 der Verordnung (EG) Nr. 4/2009 des Rates vom 18. Dezember 2008 über die Zuständigkeit, das anwendbare Recht, die Anerkennung und Vollstreckung von Entscheidungen und die Zusammenarbeit in Unterhaltssachen <sup>(1)</sup>)

**Diese Empfangsbestätigung muss innerhalb von 30 Tagen nach Eingang des Antrags übermittelt werden.**

**1. Ersuchende Zentrale Behörde**

1.1. Aktenzeichen der ersuchenden Zentralen Behörde: .....

1.2. Name und Vorname(n) der mit der weiteren Bearbeitung des Antrags beauftragten Person:  
.....

**2. Ersuchte Zentrale Behörde**

2.1. Aktenzeichen der ersuchten Zentralen Behörde: .....

2.2. Für die weitere Bearbeitung des Antrags zuständige Person:

2.2.1. Name und Vorname(n): .....

2.2.2. Telefon: .....

2.2.3. Telefax: .....

2.2.4. E-Mail: .....

3. **Eingangsdatum:** ..... (TT/MM/JJJJ)

**4. Erste Maßnahmen, die zur Bearbeitung des Antrags unternommen wurden bzw. werden sollen**

.....  
.....  
.....

5.  **Erforderliche zusätzliche Schriftstücke oder Informationen (bitte angeben)**

.....  
.....  
.....

**Eine Darstellung des Bearbeitungsstands wird innerhalb von 60 Tagen übermittelt.**

**Geschehen zu ..... am ..... (TT/MM/JJJJ)**

**Name und Unterschrift des bevollmächtigten Beamten der ersuchten Zentralen Behörde:**

.....

<sup>(1)</sup> ABl. L 7 vom 10.1.2009, S. 1.

**ABLEHNUNG ODER EINSTELLUNG DER BEARBEITUNG EINES ANTRAGS**

(Artikel 58 Absätze 8 und 9 der Verordnung (EG) Nr. 4/2009 des Rates vom 18. Dezember 2008 über die Zuständigkeit, das anwendbare Recht, die Anerkennung und Vollstreckung von Entscheidungen und die Zusammenarbeit in Unterhaltssachen) <sup>(1)</sup>

**1. Ersuchende Zentrale Behörde**

- 1.1. Aktenzeichen der ersuchenden Zentralen Behörde: .....
- 1.2. Name und Vorname(n) der mit der weiteren Bearbeitung des Antrags beauftragten Person:  
.....

**2. Ersuchte Zentrale Behörde**

- 2.1. Aktenzeichen der ersuchten Zentralen Behörde: .....
- 2.2. Für die weitere Bearbeitung des Antrags zuständige Person:
  - 2.2.1. Name und Vorname(n): .....
  - 2.2.2. Telefon: .....
  - 2.2.3. Telefax: .....
  - 2.2.4. E-Mail: .....

**3.  Die ersuchte Zentrale Behörde lehnt die Bearbeitung des Antrags ab, da offensichtlich ist, dass die Voraussetzungen nicht erfüllt sind**

Gründe (bitte angeben): .....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

**4.  Die ersuchte Zentrale Behörde stellt die Bearbeitung des Antrags ein, da die ersuchende Zentrale Behörde die von der ersuchten Zentralen Behörde angeforderten zusätzlichen Schriftstücke oder Informationen nicht innerhalb einer Frist von 90 Tagen oder einer von der ersuchten Zentralen Behörde gesetzten längeren Frist vorgelegt hat.**

Geschehen zu ..... am ..... (TT/MM/JJJJ)  
Name und Unterschrift des bevollmächtigten Beamten der ersuchten Zentralen Behörde:  
.....

<sup>(1)</sup> ABL L 7 vom 10.1.2009, S. 1.



ANHANG X

Auflistung der in Artikel 2 Absatz 2 der Verordnung (EG) Nr. 4/2009 genannten Verwaltungsbehörden:

---

ANHANG XI

Auflistung der in Artikel 47 Absatz 3 der Verordnung (EG) Nr. 4/2009 genannten zuständigen Behörden:

---